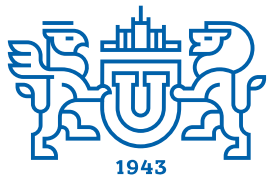


ВЕСТНИК



**ЮЖНО-УРАЛЬСКОГО
ГОСУДАРСТВЕННОГО
УНИВЕРСИТЕТА**

**2022
Т. 19, № 1**

ISSN 1991-9751 (Print)
ISSN 2413-0532 (Online)

СЕРИЯ

«ЛИНГВИСТИКА»

Решением ВАК России включен в Перечень рецензируемых научных изданий

**Учредитель – Федеральное государственное автономное образовательное учреждение
высшего образования «Южно-Уральский государственный университет
(национальный исследовательский университет)»**

Основной целью журнала является публикация материалов новейших исследований в области лингвистики известных ученых России, Уральского региона, ближнего и дальнего зарубежья. Публикация этих материалов решает следующие задачи: ознакомление читателей журнала с достижениями в области лингвистики; обмен знаниями в области лингвистики ведущими специалистами; представление информации о важнейших событиях (конgressах, конференциях, публикациях монографий, лекционных курсов и учебных пособий) из научной лингвистической жизни; публикация материалов исследований молодых специалистов и т. д.

Редакционная коллегия

Турбина О.А., доктор филол. наук, профессор, Южно-Уральский государственный университет
(главный редактор);

Хомутова Т.Н., доктор филол. наук, профессор, Южно-Уральский государственный университет;

Харченко Е.В., доктор филол. наук, профессор, Южно-Уральский государственный университет;

Солопова О.А., доктор филол. наук, профессор, Южно-Уральский государственный университет;

Бабина О.И., кандидат филол. наук, доцент, Южно-Уральский государственный университет;

Бабенко Л.Г., доктор филол. наук, профессор, Уральский федеральный университет имени первого Президента России Б.Н. Ельцина (г. Екатеринбург);

Чудинов А.П., доктор филол. наук, профессор, Уральский государственный педагогический университет (г. Екатеринбург);

Викулова Л.Г., доктор филол. наук, профессор, Московский городской педагогический университет (г. Москва);

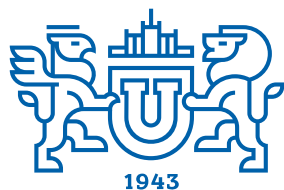
Матушак А.Ф., доктор пед. наук, профессор, Щецинская Высшая Школа Collegium Balticum (г. Щецин, Польша);

Парзулова М.Х., доктор филол. наук, профессор, университет «Проф. д-р Асен Златаров» (г. Бургас, Болгария);

Франка Поппи, профессор, Университет Модены и Реджо-Эмилии (г. Модена, Италия);

Синтия Эйд, профессор, Университет Валансьена (г. Валансьен, Франция);

Жеребятёва Е.С., Южно-Уральский государственный университет (ответственный секретарь)



BULLETIN

OF THE SOUTH URAL
STATE UNIVERSITY
SERIES

2022
Vol. 19, no. 1

“LINGUISTICS”

ISSN 1991-9751 (Print)
ISSN 2413-0532 (Online)

Vestnik Yuzhno-Ural'skogo Gosudarstvennogo Universiteta.
Seriya “Lingvistika”

South Ural State University

Series “Linguistics” of the South Ural State University Bulletin was founded in 2004. Nowadays it is published four times a year. Series “Linguistics” seeks to provide a platform for publishing new studies of scholars (Russian Federation, Ural region, foreign countries, CIS). Series “Linguistics” aims at keeping our audience informed of advances in the field; exchanging new scientific ideas; informing our audience of important events (congresses, conferences, books, textbooks publishing) in the field of linguistics; publishing results of young scholars' researches, etc.

We invite articles that have common purposes and goals with the Bulletin of the South Ural State University, Series “Linguistics”.

Editorial board

Olga A. Turbina, Dr. Sci. (Ling.), Prof., South Ural State University, Chelyabinsk, Russian Federation (*editor-in-chief*);

Tamara N. Khomutova, Dr. Sci. (Ling.), Prof., South Ural State University, Chelyabinsk, Russian Federation;

Elena V. Kharchenko, Dr. Sci. (Ling.), Prof., South Ural State University, Chelyabinsk, Russian Federation;

Olga A. Solopova, Dr. Sci. (Ling.), Prof., South Ural State University, Chelyabinsk, Russian Federation;

Olga I. Babina, Cand. Sci. (Ling.), Ass. Prof., South Ural State University, Chelyabinsk, Russian Federation;

Ludmila G. Babenko, Dr. Sci. (Ling.), Prof., Ural Federal University named after the first President of Russia B.N. Yeltsin, Yekaterinburg, Russian Federation;

Anatoliy P. Chudinov, Dr. Sci. (Ling.), Prof., Ural State Pedagogical University, Ekaterinburg, Russian Federation;

Larisa G. Vikulova, Dr. Sci. (Ling.), Prof., Moscow City Pedagogical University, Moscow, Russian Federation;

Alla F. Matushak, Dr. Sci. (Ped.), Prof., Szczecin Higher School Collegium Balticum, Szczecin, Poland;

Mariana Parzulova, Dr. Sci. (Ling.), Prof., Prof. Assen Zlatarov University, Bourgas, Bulgaria;

Franca Poppi, Prof., University of Modena and Reggio Emilia, Italy;

Cynthia Eid, Prof., Université de Valenciennes, France;

Ekaterina S. Zhrebiateva, South Ural State University, Chelyabinsk, Russian Federation (*executive secretary*)

СОДЕРЖАНИЕ

ЛИНГВИСТИЧЕСКАЯ ДИСКУРСОЛОГИЯ

КАЛИНИЧЕНКО М.О., МУХИН М.Ю. Структура эпизодов и дискурсивные маркеры в спортивном комментировании	5
СОЛОВЬЕВА Ю.О. Популярно-юридический дискурс vs медийный юридический дискурс	15
РЕРИХ А.Е., КОШКАРОВА Н.Н. Прогноз и ретропрогноз как жанры политической коммуникации	22

ТЕРМИНОЛОГИЯ

KUCHESNEVA I.L. Proper Name in Martial Arts (based on the English Language)	29
ПЕРЕДРИЕНКО Т.Ю. Изучение процесса детерминологизации через корпусные исследования	35
ТКАЧЕВА Т.А. Инициальные аббревиатуры как результат процесса компрессии в медицинском терминологическом образовании и их языковой статус (на материале русского и французского языков)	42

ПРИКЛАДНАЯ ЛИНГВИСТИКА

СТАВЦЕВА И.В., ВОЛКОВА А.Л. Разработка и апробация интерактивного тематического учебного словаря идиом в среде LMS MOODLE на материале УМК EMPOWER C1	49
ШЕРЕМЕТЬЕВА С.О., БАБИНА О.И. Цифровой анализ эмоционального компонента поэтического текста	58

ЯЗЫКОВАЯ КАРТИНА МИРА

МИНЬЯР-БЕЛОРУЧЕВА А.П., БАСКАКОВА А.В. Функционирование паремий английского и русского языков как лингвокультурологических репрезентаций в системе языковой картины мира	66
--	----

ЗЕЛЕННЫЕ СТРАНИЦЫ

БАРАНЧУК М.В. Синтаксические средства выразительности романа Г. Яхиной «Зулейха открывает глаза»	72
БОДРОВА Е.В. Коллокации эпохи коронавируса в административном дискурсе: деривационный и функциональный аспект	79

CONTENTS

LINGUISTIC DISCOURSE STUDIES

KALINICHENKO M.O., MUKHIN M.Yu. Episode Structure and Discourse Markers in Sports Commentary	5
SOLOVYEVA Yu.O. Popular Legal Discourse vs Legal Media Discourse	15
RERIKH A.E., KOSHKAROVA N.N. Prognosis and Retroprognosis as Genres of Political Communication	22

TERMINOLOGY

KUCHESHEVA I.L. Proper Name in Martial Arts (based on the English Language)	29
PEREDRIENKO T.Yu. A Corpus-based Study of Determinologization	35
TKACHEVA T.A. Initial Abbreviations as a Result of Compression in Medical Term Formation and their Language Status (based on the Russian and French Languages)	42

DIGITAL LINGUISTICS

STAVTSEVA I.V., VOLKOVA A.L. Interactive Topical Learner's Idiom Dictionary in the Moodle LMS on the Basis of Empower C1 Course: Development and Beta-Testing	49
SHEREMETYEVA S.O., BABINA O.I. Digital Analysis of Poetic Text Emotions	58

LINGUISTIC PICTURE OF THE WORLD

MINYAR-BELOROUTCHEVA A.P., BASKAKOVA A.V. English and Russian Proverbs as Linguocultural Representation in the System of Linguistic Weltbild	66
--	----

GREEN PAGES

BARANCHUK M.V. Syntactic Means of Expressiveness in the Novel "Zuleikha Opens Her Eyes" by G. Yakhina	72
BODROVA E.V. The Coronavirus Epoch's Collocations in Administrative Discourse: Derivational and Functional Aspect	79